

## ELEKTRONISCHER PERSONALAUSWEIS

**Ab 1. Oktober 2020** stellt das italienische Generalkonsulat in Hannover elektronische Personalausweise (CIE) im Plastikkartenformat aus.

**Ab 10. September 2020 können keine Anträge auf Ausstellung von Personalausweisen in Papierform (CIC) mehr gestellt werden.** Anträge, die nach diesem Datum eingehen, werden nicht mehr berücksichtigt. **Ab 10. September 2020 gilt für die Ausstellung des CIE das nachfolgend beschriebene Terminbuchungsverfahren (Achtung: eine Beantragung des CIE ohne Termin direkt am Schalter ist nicht möglich).**

### 1) Was ist ein elektronischer Personalausweis?

Der Personalausweis ist ein persönliches Ausweisdokument, das zur Identifizierung und für Reisen innerhalb der Europäischen Union, in einige Schengen-Staaten (z.B. Island, Norwegen und die Schweiz) sowie in weitere Länder, mit denen bilaterale Abkommen bestehen (siehe einzelne Länderübersichten "schede Paese" auf der Internetseite [www.viaggiaresecuri.it](http://www.viaggiaresecuri.it)) gültig ist.

**Der elektronische Personalausweis (CIE) ist der neue Personalausweis im Scheckkartenformat.** Er erfüllt die gleichen Funktionen wie der Personalausweis in Papierform und gibt außerdem Zugang zu den Online-Diensten der italienischen Behörden.

### 2) Für wen kann der elektronische Personalausweis ausgestellt werden?

Das italienische Generalkonsulat in Hannover kann den Personalausweis **nur italienischen Staatsbürgern mit rechtmäßigem Wohnsitz in ihrem Konsularbezirk** (Länder Hamburg, Bremen, Schleswig-Holstein, Mecklenburg-Vorpommern und Niedersachsen - mit Ausnahme der Landkreise Wolfsburg, Gifhorn und Helmstedt) ausstellen, die im Register des Konsulats eingetragen sind und deren **persönliche Daten bereits im Register der im Ausland ansässigen Italiener (A.I.R.E.)** (Anagrafe degli Italiani Residenti all'Estero) des Innenministeriums verzeichnet sind.

Von Ausnahmefällen abgesehen, **wird der CIE derzeit nur für Personen ausgestellt, die keinen anderen gültigen Personalausweis besitzen, deren Personalausweis demnächst abläuft (bis zu 6 Monate vor Ablauf der Gültigkeit) oder bei Diebstahl, Verlust oder Beschädigung des vorherigen Personalausweises.**

**Wer nicht im A.I.R.E. registriert ist, muss zunächst über das FAST IT-Portal (in italienischer Sprache) seine Eintragung veranlassen** und seine Eintragung in dieses Register durch die zuständige italienische Meldegemeinde abwarten, bevor er einen Antrag stellen kann (bei Bürgern, die nicht im A.I.R.E. registriert sind, bleibt die Zuständigkeit für die Ausstellung eines Personalausweises bei der Wohnsitzgemeinde).

Unerlässliche Voraussetzung für die Eintragung von im Ausland geborenen italienischen Staatsangehörigen in die A.I.R.E.-Datenbank ist, dass die Geburtsurkunde bereits ins Personenstandsregister der entsprechenden Gemeinde übertragen wurde.

**Hat sich die Wohnadresse (im Vergleich zur der Konsulardienststelle mitgeteilten Adresse), geändert, muss die Adressänderung über das FAST IT-Portal beantragt werden.**

Eine weitere Voraussetzung für den Erhalt des CIE ist der Besitz einer von der Steuerbehörde (Agenzia delle Entrate) bestätigten Steuernummer. Besitzt der Antragsteller keine Steuernummer oder ist diese nicht bestätigt, so veranlasst das Generalkonsulat die Beantragung über die Steuerbehörde.

### 3) Ab wann kann ein elektronischer Personalausweis (CIE) beantragt werden?

Terminanfragen für die Ausstellung eines elektronischen Personalausweises können ab 10. September 2020 gestellt werden.

### 4) Wie wird der elektronische Personalausweis (CIE) beantragt?

Die Beantragung eines elektronischen Personalausweises **muss** über die Online-Reservierungsplattform **Prenot@mi**: <https://prenotami.esteri.it/> erfolgen.

### 5) Wie vereinbart man einen Termin auf der Online-Reservierungsplattform Prenot@mi?

#### LINK HANDBUCH

Wenn Sie auf der Plattform „Prenota on line“ **bereits als Nutzer registriert** sind, klicken Sie auf den Button "login utente già registrato" (Login registrierte Nutzer) und geben ihre Zugangsdaten ein:

Ihre E-Mail-Adresse

Password: das bei Ihrer Registrierung gewählte Passwort

Sie gelangen so zur Seite mit dem aktuellen Dienstleistungsangebot. Dort wählen Sie den Service „Carta di Identità“ (Personalausweis) aus und tragen **die Daten der Person ein, für die der Personalausweis bestimmt ist** (sog. Antragsteller “richiedente”). Wenn der Termin also der Verlängerung eines Personalausweises für ein Kind dienen soll, so müssen bei den Daten für den Termin die Daten des Kindes angegeben werden, auch wenn die Person, die den Termin bucht, faktisch ein Elternteil ist.

Sie gelangen dann zum Terminkalender und können dort ein Ihnen passendes Datum auswählen.

**Achtung:** Wenn der Nutzer bereits registriert ist, aber bei einem anderen Konsulat, so muss er vor der Terminvereinbarung den Ortswechsel eingeben. Hierfür ist nach dem Einwählen in das eigene Nutzerkonto auf der ersten Seite links der entsprechende Button **Ortswechsel “cambia sede”** anzuklicken.

Wenn Sie **ein neuer Nutzer** sind, müssen sie sich zunächst auf dem Portal registrieren. Klicken Sie hierfür auf “Registrazione nuovo utente” (Registrierung für neue Nutzer). Nach Abschluss der Registrierung gehen Sie wieder in den Bereich „prenotazione“ (Terminreservierung) und geben Ihre Nutzerdaten ein. Sie erhalten dann Zugang zum Dienstleistungsangebot und gehen weiter vor wie oben angegeben.

Ab dem Zeitpunkt der Terminbuchung **vergehen mindestens fünfzehn Tage**, die notwendig sind, damit die Konsulardienststelle die Personendaten überprüfen kann, um eventuelle Abweichungen zwischen den beim Konsulat vorliegenden Daten und den Daten bei der italienischen Gemeinde zu bereinigen und festzustellen, ob Gründe vorliegen, die einer Ausstellung des Dokuments entgegenstehen.

**ACHTUNG: Sollten sich bei den Überprüfungen Anhaltspunkte ergeben, die eine Ausstellung des CIE (vorübergehend oder dauerhaft) verhindern, kontaktiert die Konsulardienststelle den Betroffenen, um den Termin abzusagen.**

### 6) Kann man den Termin für eine andere Person buchen?

Ja, die Möglichkeit besteht. Um die notwendigen Überprüfungen zu ermöglichen, müssen bei der Terminbuchung jedoch **die Daten aller Personen angegeben werden, die einen CIE erhalten**

**sollen** (Antragsteller). **Wenn am Schalter Personen vorsprechen, deren Daten bei der Terminbuchung nicht ins System eingegeben wurden, kann der CIE-Antrag nicht weiterbearbeitet werden.**

Bei minderjährigen Kindern kann der Elternteil von seinem Nutzerkonto aus einen Termin für das Kind buchen. In diesem Fall müssen Sie in dem für den Termin auszufüllenden Formular die erste Frage „*L'appuntamento è per*“ (*der Termin ist für*) mit der Angabe „*mio figlio*“ (*mein Kind*) beantworten und dann die Daten des Kindes und nicht des Elternteils, der das Formular ausfüllt, eingeben.

Wenn Sie einen Termin für ein anderes Familienmitglied buchen möchten, können Sie sich dementsprechend mit Ihrem Konto anmelden, im Feld „*L'appuntamento è per*“ (*Termin ist für*) „*un altro familiare*“ (*ein anderes Familienmitglied*) auswählen und dann mit der Eingabe aller Daten zu diesem Familienmitglied (das ja der *Antragsteller* sein wird) fortfahren.

Das System erlaubt es Ihnen auch, einen Mehrfachtermin, d.h. am selben Datum für sich und andere zu buchen. In diesem Fall besteht das auszufüllende Formular aus mehreren Teilen (gegebenenfalls müssen Sie nach unten scrollen) und erfordert das Ausfüllen eines Datenblatts für jede Person, die einen Termin am selben Datum wünscht, d.h. für den ersten Antragsteller und dann für jeden weiteren Antragsteller.

## **7) Welche Unterlagen muss man beim Termin zur Beantragung des CIE mitbringen?**

Am Tag des Termins muss der Antragsteller Folgendes vorlegen:

- **Den früheren Personalausweis** (falls Sie keinen haben; ein anderes Ausweisdokument, falls Sie kein anderes Ausweisdokument haben, zwei Zeugen); falls der CIE für einen Minderjährigen beantragt wird, muss auch der begleitende Elternteil ein Ausweisdokument vorlegen.
- 1 biometrisches **Foto** (nicht älter als 6 Monate, Frontalaufnahme, in Farbe, Format 35 x 45 mm).
- Hat der Antragsteller minderjährige Kinder unter 18 Jahren: **Einverständniserklärung** des anderen Elternteils zur Ausstellung eines eigenen Dokuments unabhängig vom Personenstand des Antragstellers (ledig, verheiratet, in Trennung oder geschieden).

Ist der andere Elternteil nicht Bürger der Europäischen Union, so muss dessen Unterschrift auf dem Zustimmungsdokument beglaubigt werden: entweder im Generalkonsulat zum Zeitpunkt des Termins oder bei der deutschen Wohngemeinde oder einer anderen Behörde oder von einem Notar. Um die Richtigkeit der vorgelegten Einverständniserklärung zu überprüfen, ist es notwendig, dass der Minderjährige im Melderegister eingetragen ist oder das Original der Geburtsurkunde vorgelegt wird, aus der Mutterschaft und Vaterschaft des Kindes hervorgehen.

- Ist der Antragsteller aufgrund von **Diebstahl oder Verlust** nicht mehr im Besitz des vorherigen Dokuments, muss beim Termin das **Diebstahl- oder Verlustanzeigeformular** vorgelegt werden, ebenso die bei den deutschen Behörden (Polizei oder Fundbüro der Gemeinde) erstattete **Anzeige**. Diese kann auch online bei der Internetwache **erstattet** werden (jedes Bundesland hat eine eigene Internetseite; der Beleg kommt einige Tage später per Post).
- **Bargeld** um den CIE zu bezahlen.

Für den CIE entstehen Ihnen folgende Kosten:

- o 21,95 Euro im Falle einer Erstaussstellung oder Verlängerung

- o 27,11 Euro im Falle eines Duplikats (Ausstellung einer neuen Karte früher als 180 Tage vor Gültigkeitsablauf der vorherigen Karte aufgrund von Diebstahl, Verlust oder Beschädigung)

## 8) Welche Schritte werden am Tag des Termins durchgeführt?

Am Tag des Termins nimmt der Konsularbeamte die im vorangegangenen Punkt angegebenen Unterlagen entgegen. Er nimmt die Erkennung und Verifizierung des Fotos vor und nimmt die Fingerabdrücke und die Unterschrift (außer bei Minderjährigen unter 12 Jahren) auf.

Minderjährige unter 12 Jahren müssen ebenfalls anwesend sein, da ihre Identifizierung durch den Konsularbeamten erforderlich ist. Minderjährige müssen immer von einem ihrer Elternteile oder dem Träger der elterlichen Verantwortung begleitet werden.

## 9) Wie erhalte ich den elektronischen Personalausweis?

Der CIE wird vom Innenministerium ausgestellt und von der Staatsdruckerei (Istituto Poligrafico e Zecca dello Stato) hergestellt. Diese schickt ihn per Einschreiben an die vom Antragsteller angegebene Wohnadresse (*oder Anschrift*). Außer in Sonderfällen sollte der CIE **innerhalb von 15 Tagen** ab dem Tag des Termins auf dem Postweg eintreffen (das Einschreiben kann über den Tracking-Code selbst online verfolgt werden).

Bei Nichtzustellung wird die Sendung nach Ablauf der Aufbewahrungsfrist bei der Post für weitere Zustellversuche an die Konsulardienststelle zurückgeschickt.

## 10) Wie lange ist der Personalausweis gültig?

Die Gültigkeitsdauer eines Personalausweises variiert je nach Alter des Inhabers und beträgt:

- 3 Jahre für Minderjährige im Alter zwischen 0 und 3 Jahre;
- 5 Jahre für Minderjährige im Alter zwischen 3 Jahren und dem Erreichen der Volljährigkeit (18 Jahre);
- 10 Jahre ab einem Alter von 18 Jahren.

## 11) Was ist eine Einverständniserklärung?

Die Einverständniserklärung ist eine vom italienischen Gesetz vorgesehene persönliche Erklärung, die der Elternteil auf dem entsprechenden **Formular zur Einverständniserklärung** oder durch Erstellung einer Erklärung zum Ersatz einer Bescheinigung unterzeichnen kann; eine Fotokopie seines Ausweisdokuments ist der Einverständniserklärung beizufügen. Ist ein Elternteil nicht Bürger der Europäischen Union, so muss dessen Unterschrift von der Konsulardienststelle oder der deutschen Wohnsitzgemeinde oder einer anderen zuständigen Behörde (Notar) persönlich beglaubigt werden.

Um die Richtigkeit der vorgelegten Einverständniserklärung zu überprüfen, ist es notwendig, dass der Minderjährige im Melderegister eingetragen ist oder das Original der Geburtsurkunde vorgelegt wird, aus der Mutterschaft und Vaterschaft des Kindes hervorgehen.

Im Falle des Todes eines Elternteils ist die Sterbeurkunde desselben vorzulegen.

## 12) Kann mein Personalausweis geändert werden?

Nein. Der Personalausweis ist ein Identitätsdokument, keine Wohnsitzbescheinigung und kein Personenstandsdocument. Es ist nicht möglich, die Adresse auf dem Personalausweis zu

aktualisieren. Hat sich die Adresse geändert, so sollten Sie eine Kopie der von den deutschen Behörden ausgestellten Anmeldebestätigung oder Meldebescheinigung mitführen.

**13) Können verheirateten Frauen den Familiennamen ihres Mannes eintragen lassen?**

Nein, das ist leider nicht möglich.

**14) Was kann ich tun, wenn ich kein PC habe und den Termin nicht online vereinbaren kann?**

- Rufen Sie das Büro für Personalausweise unter folgenden Nummern an:  
Tel. (+49) 0511 28379-10; (+49) 0511 28379-18; (+49) 0511 28379-31 oder über die Telefonzentrale (+49) 0511 28379-0
- Senden Sie eine E-Mail an folgende Adresse: [hannover.appuntamenticie@esteri.it](mailto:hannover.appuntamenticie@esteri.it)
- Oder senden Sie unter Angabe Ihrer Telefonnummer einen Brief an folgende Adresse (ein Mitarbeiter des Konsulats wird sich dann mit Ihnen in Verbindung setzen):

*Consolato Generale d'Italia in Hannover  
Freundallee 27  
30173, Hannover*

**15) E-Mail Adresse des Büros für Personalausweise:**

[ci\\_conhann@esteri.it](mailto:ci_conhann@esteri.it)